



OBSAH * CONTENTS

ÚVODNÍK * EDITORIAL

- Register a zmeny detekovaného rizika u chorých na cievne choroby mozgu** 129
Register and changes of detected risk in patients with cerebrovascular diseases
ANNA EGNEROVÁ
Bratislava, Slovenská republika

ORIGINÁLNE ČLÁNKY * ORIGINAL ARTICLES

- Register a zmeny detekovaného rizika u chorých na cievne choroby mozgu v regióne Rimavská Sobota, roky 1995 – 2001. 1. časť. Register hospitalizovaných pacientov** 131
Register and changes of detected risk in patients with cerebrovascular diseases in the region of Rimavska Sobota during the period 1995 – 2001. Part 1. Register of hospitalised patients
JANKA BEREŠOVÁ
Rimavská Sobota, Slovenská republika

PREHLADNÉ ČLÁNKY * REVIEW ARTICLES

- Meranie krvného tlaku samotným pacientom v domácich podmienkach** 136
Patient's home blood pressure monitoring
ANDREJ DUKÁT
Bratislava, Slovenská republika

- Endovaskulárna liečba ochorení hrudníkovej aorty – ďalšia výzva modernej medicíny** 142
Endovascular treatment of the thoracic aorta – the next challenge in modern medicine
IVAN VULEV, MARIÁN HOLOMÁN, PAVOL LESNÝ, JAROSLAV LUPTÁK, MATEJ VOZÁR, ZUZANA RAVINGEROVÁ, PAVEL CHŇUPA
Bratislava, Slovenská republika

- Nová lieková forma indapamidu SR, alebo sú všetky diuretiká rovnaké?** 150
New drug form of indapamid SR, or are all diuretics the same?
VILIAM BADA
Bratislava, Slovenská republika

KAZUISTIKY * CASE REPORTS

- Leptospira jako možný původce infekční endokarditidy nativní mitrální chlopně** 157
Leptospira as a possible cause of infective endocarditis of native mitral valve
ROMAN ONDREJČÁK, ROMAN SUROVČÍK, RUDOLF FEUREISL, PAVEL JEBAVÝ, MIROSLAV HELCL, JIŘÍ BENEŠ
Praha, Česká republika

- Autológná transplantácia mezenchýmových kmeňových buniek do koronárneho riečiska dysfunkčného myokardu. Opis prípadu** 161
Autologous transplantation of mesenchymal stem cells in coronary artery supplying of dysfunctional myocardium. Case report
EVA GONCALVESOVÁ, JÁN LAKOTA, VILIAM FRIDRICH, JURAJ FABIÁN
Bratislava, Slovenská republika

ODPORÚČANIA * GUIDELINES

- Súhrn európskych odporúčaní pre prevenciu srdcovocievnych chorôb v klinickej praxi** .. 167
SLAVOMÍRA FILIPOVÁ, JÁN LIETAVA
Bratislava, Slovenská republika

- Komentár k odporúčaniam** 179
ZOLTÁN MIKEŠ, SLAVOMÍRA FILIPOVÁ, VILIAM BADA, ANDREJ DUKÁT, JÁN LIETAVA
Bratislava, Slovenská republika